FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU C

Province Ontario — District No. 125 Toronto East — S. District N. 17 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 31 — {in / dans} Toronto City, Ward 1 — {City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.}

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par {Enumerator. / Recenseur.} W. H. McAuley — June 9

Page 10

Line. Ligne.	Numbered in the Order of Visitation. Numérotés dans l'ordre des visites. Dwelling Houses. Maisons.	Families. Familles.	Residence and Personal Description. Résidence et renseignements personnels. Name of each person in family, household or institution. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot, or municipal number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot, ou numéro municipal, s'il est dans un canton ou une paroisse. Rue et numéro, s'il est dans une cité, une ville ou un village. Ou autres détails.)	Sex. Sexe.	Relationship to head of family or household. Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married or single. Situation de famille (célibataire ou marié).	Month of birth. Mois de naissance.	Year of birth. Année de naissance.	Age at last birthday. Âge à dernier anniversaire.	Citizenship, Nationality and Religion. Citoyenneté, nationalité et religion. Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada. Année de l'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. Année de la naturalisation, s'il y a lieu.	Racial or tribal origin. Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. Nationalité.	Religion.	Profession, Occupation, Trade or Means of Living. Profession, emploi, métier ou moyen d'existence. (Chief occupation or trade. Emploi principal ou métier.)	Employment other than at chief occupation or trade, if any. Emploi supplémentaire autre ou distinct du principal emploi ou métier, s'il y en a.	Employer. Patron.	Employee. Employé.	Working on own account. Travaillant à son compte.	Wage-earners. Employés. State where engaged in principal occupation on June 1, 1911. Mentionner où la personne était employée le 1er juin 1911.	Weeks employed in 1910 at other occupation or trade. Nombre de semaines employées en 1910 à quelque autre occupation ou métier.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. Nombre de semaines employées en 1910 à l'occupation ou au métier principal.	Hours of work per day at chief occupation or trade. Heures de travail par jour à l'occupation ou au métier principal.	Hours of work per week at chief occupation or trade. Heures de travail par semaine à l'occupation ou au métier principal.	Total earnings in 1910 from chief and other occupations or trades. Gains totaux en 1910 provenant de l'occupation ou du métier principal et d'autres occupations ou métiers.	Time off during year in 1910 (sickness, etc.) Temps de suspension de travail en 1910 (maladie, etc.)	Insurance held at date— Assurance en vigueur à date— Date of application. Date de la demande.	Amount insured. Montant assuré.	Cost of insurance (in current year). Coût de l'assurance (au cours présent).	Education and Language of each person five years of age and over. Instruction et langue de chaque personne de cinq ans et plus. Months at school in 1910. Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. Sait lire.	Can write. Sait écrire.	Language commonly spoken. Langue communément parlée.	Deaf and dumb, blind, insane or idiotic. Sourd-muet, aveugle, aliéné ou idiot.	Whether able to speak English or French. Si parle anglais ou français.	Origin. Origine.
			1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38
1	~~101~~ ~~102~~		Cooper John	657 Pape Ave	M	Son	S.	Mar	1900	10	England	1910			English	Canadian	Anglican	None																	10	yes	yes	E		
2			" William	" "	M	Son	S.	Oct	1907	3	England	1910			English	Canadian	Anglican	None																		yes	yes	E		
3			MacDonald Frances	" "	F	Sister-in-law	M.	Aug	1871	39	England	1910			English	Canadian	Anglican	None																		yes	yes	E		
4			" Elsie	" "	F	Niece	S.	June	1900	20	England	1910			English	Canadian	Anglican	Odd Jobs			No	yes	M	Rubber Mfg. Co	32			55		160						yes	yes	E		
5			" Horace	" "	M	Nephew	S.	Aug	1899	11	England	1910			English	Canadian	Anglican	None																		yes	yes	E		
6	102	104	Lumsden Charles	695 Pape Ave	M	Head	M.	Nov	1886	24	Ont				English	Canadian	Presbyterian	Electrician			yes	yes	M	Gloves Mfg Co	52			50		126		1911		15		yes	yes	E		
7			" Jean	" "	F	Wife	M.	Oct	1887	23	Ont				Scotch	Canadian	Presbyterian	None																		yes	yes	E		
8	103	105	Benson Harold	697 Pape Ave	M	Head	M.	Aug	1888	22	Ont				English	Canadian	Anglican	Painter			M	yes	yes	Fur Mfg Co	52			55		624		36	510	10		yes	yes	E		
9			" Anna	" "	F	Wife	M.	Dec	1887	23	Ont				English	Canadian	Anglican	None																		yes	yes	E		
10	104	106	Emerson William	699 Pape Ave	M	Head	M.	Mar	1885	26	England	1906			English	Canadian	Episcopalian	Bricklayer	None		No	yes	No	Hamilton Bridge Co	44			44		960		52				yes	yes	E		
11			" Sarah	" "	F	Wife	M.	Oct	1888	22	Scotland	1904			Scotch	Canadian	Methodist																			yes	yes	E		
12	105	107	Ritter Willie	399 Dunfield	M	Head	M.	July	1871	39	England	1910			English	Canadian	Anglican	Butcher (Retired)			No	No	No	Butcher Shop												yes	yes	E		
13			" Maud	" "	F	Wife	M.	Sept	1882	28	England	1910			English	Canadian	Anglican	None																		yes	yes	E		
14			" Jack	" "	M	Son	S.	Sept	1900	11	England	1910			English	Canadian	Anglican	None																	5	yes	yes	E		
15			" Dorothy	" "	F	Daughter	S.	Jan	1901	9	England	1910			English	Canadian	Anglican																		5	yes	yes	E		
16			" Lancelot	" "	M	Son	S.	Sept	1904	7	England	1910			English	Canadian	Anglican																		3	yes	yes	E		
17			" Willie	" "	M	Son	S.	Jan	1910	1	England	1910			English	Canadian	Anglican																							
18			" Stanley H.	" "	M	Brother	S.	Dec	1886	24	England	1907			English	Canadian	Anglican	Painter	Butcher Shop		No	yes	No	Butcher Shop	20	32	60			180						yes	yes	E		
19	106	108	Jobin Alexandre	2415 Danfield	M	Head	M.	Aug	1876	34	Que				French	Canadian	R. Catholic	Labourer			No	yes	No	Tanning	52			55		962						yes	yes	E		
20			" Elizabeth	" "	F	Wife	M.	Dec	1876	33	England	1870			Irish	Canadian	R. Catholic	None																		yes	yes	E		
21			" Mary	" "	F	Daughter	S.	Aug	1902	8	Ont				French	Canadian	R. Catholic																		10	yes	yes	E		
22			" Ethel	" "	F	Daughter	S.	Feb	1904	7	Ont				French	Canadian	R. Catholic																		10	yes	yes	E		
23			" Frank	" "	M	Son	S.	Sept	1906	4	Ont				French	Canadian	R. Catholic																							
24			" Irene	" "	F	Daughter	S.	Sept	1908	2	Ont				French	Canadian	R. Catholic																							
25			" Hyffen	" "	F	Daughter	S.	Sept	1908	8/12	Ont				French	Canadian	R. Catholic																		180		5.20				
26	107	109	Hayes Thomas	417 Danfield	M	Head	M.	Dec	1843	40	Ont				Irish	Canadian	R. Catholic	Carpenter			Yes	yes	No	Office Building	52			45		650						yes	yes	E		
27			" Margaret	" "	F	Wife	M.	Dec	1840	46	U.S.A.	1867			Irish	Canadian	R. Catholic	None																		yes	yes	E		
28			" Thomas	" "	M	Son	S.	Jan	1887	24	Ont				Irish	Canadian	R. Catholic	Mason's Helper			No	No	No													yes	yes	E		
29			" Frank	" "	M	Son	S.	Apr	1889	22	Ont				Irish	Canadian	R. Catholic	Labourer			No	yes	No	Brick yard	52			55		520						yes	yes	E		
30			" Mary	" "	F	Daughter	S.	Feb	1895	16	Ont				Irish	Canadian	R. Catholic	None																		yes	yes	E		
31			" Willie	" "	M	Son	S.	Sept	1897	13	Ont				Irish	Canadian	R. Catholic	None																	10	yes	yes	E		
32			" Hannah	" "	M	Son	S.	Sept	1899	11	Ont				Irish	Canadian	R. Catholic	None																	10	yes	yes	E		
33			" Catherine	" "	F	Daughter	S.	Feb	1904	7	Ont				Irish	Canadian	R. Catholic																		10	yes	yes	E		
34			" Margaret	" "	F	Daughter	S.	Jan	1905	6	Ont				Irish	Canadian	R. Catholic																		140		5.20	10	yes	yes	E		
35			" Albert	" "	M	Son	S.	Sept	1909	2	Ont				Irish	Canadian	R. Catholic																							
36			" Herbert	" "	M	Son	S.	Sept	1893	17	Ont				Irish	Canadian	R. Catholic	Fisherman			No	yes	No	Market Gardener	32			55		320						yes	yes	E		
37	108	110	Mills Henry H.	391 Danfield	M	Head	M.	Oct	1863	47	Ont				English	Canadian	Anglican	Market Gardener			No	yes	No													yes	yes	E		
38			" Stanley E.	" "	F	Wife	M.	Sept	1867	43	Ont				Scotch	Canadian	Presbyterian	None																		yes	yes	E		
39			" Hedley	" "	M	Son	S.	Sept	1892	18	Ont				English	Canadian	Anglican	None																		yes	yes	E		
40			Mortimer Catherine	" "	M	Mother-in-law	W.	June	1832	78	Ireland	1857			Irish	Canadian	Anglican	None																		yes	no	E		680
41			" Margaret	" "	F	Sister-in-law	S.	Dec	1856	54	Ont				Irish	Canadian	Anglican	Housekeeper			No	yes	No	Private family	52			60		780						yes	yes	E		
42	109	111	Rhodes William	431 Danfield	M	Head	M.	Aug	1856	54	Ont				Irish	Canadian	R. Catholic	Labourer			No	yes	No	Brick yard	52			60		520						yes	yes	E		
43			" Mary Ann	" "	F	Wife	M.	Oct	1856	54	Ont				Irish	Canadian	R. Catholic	None																		yes	yes	E		
44			" William	" "	M	Son	S.	Sept	1889	22	Ont				Irish	Canadian	R. Catholic	Labourer						Packing House	100			44		260						yes	yes	E		
45			" Julia	" "	F	Daughter	S.	Jan	1891	20	Ont				Irish	Canadian	R. Catholic	Office Girl			No	yes	No	Vernon	52			55		208						yes	yes	E		
46			" Margaret	" "	F	Daughter	S.	Nov	1898	12	Ont				Irish	Canadian	R. Catholic	Box Maker			No	yes	No	Paper Box Mfg	52			50		288						yes	yes	E		
47			" Gertrude	" "	F	Daughter	S.	Sept	1894	16	Ont				Irish	Canadian	R. Catholic	Box Maker			No	yes	No	Paper Box Mfg	52			50		288						yes	yes	E		
48			" Herbert	" "	M	Son	S.	Apr	1899	12	Ont				Irish	Canadian	R. Catholic	None																		yes	yes	E		
49	~~109~~	~~111~~	" Linda	" "	F	Daughter	S.	Oct	1900	10	Ont				Irish	Canadian	R. Catholic	None																	9	yes	yes	E		
50	110	112	Hearn Joe	580 Jones Ave	M	Head	M.	Nov	1870	41	England	1907			English	Canadian	Anglican	Electrical Engineer	None		No	yes	No	Hearn Bros	40			44		520						yes	yes	E		